

Lo Somatent

DIARI REGIONALISTA Y D' AVISOS Y NOTICIAS

Any XII

Reus Divendres 6 de Agost de 1897

Núm. 3.334

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Reus, un mes Ptas. 3.50
n provincies trimestre
Extranjer y Ultramar
Anuncis, a preus convencionals.

Administració y Redacció

PLASSA DE LA CONSTITUCIÓ, (PORXOS)

PUNTS DE SUSCRIPCIÓ

En la Administració d'aquest diari y en las principals
librerías d'aquesta ciutat y de fora.
En Barcelona, litografía Mallofré, carrer Junquera, 6.
No s' retornan los originals encara que no s' publiquin.

Farmacia Serra

Arrabal Santa Anna,

La que paga més contribució de la provincia
ÚNICA FARMACIA OBERTA TOTA LA NIT
número 80, prop à la plassa de Catalunya

Malalts dels ulls

Lo DOCTOR BIADA, oculista del Hospital del S. C. de Barcelona reb en consulta en Reus, fonda de Londres, tots los *diverjentes* y *diluvns*.

SECCIÓ DOCTRINAL

La literatura gallega

Al entusiasta escritor gallego Galo Salinas Rodriguez.

Un escriptor d' un originalíssim temperament te Galicia, un escriptor digne de detingut estudi que podria ser una nota hermosa fins en la més esplendent literatura; es lo poeta Eduart Pondal. Cantor de la Naturalesa misteriosa, en sa lira troban resso los remors de las ayguas y dels boscos, las veus confosas y misteriosas de la Naturalesa, lo silenci imposador de la nit, ab sas sombras y sos clars de lluna. Tot aixó son en los cants del poeta fantasmas d' épocas passadas que ell evoca y li parlan en llenguatge misteriós y elocuent à la vegada, que ell tradueix en hermosos cants.

No hi ha à Espanya poeta que tan fonament reflexioni al contemplar aqueixas débils, tristas y passatjeras manifestacions de la Naturalesa. Son com las veus del mon inanimat que parla en un llenguatge que no comprén l' home y que l' poeta Pondal, identificat ab ellas, escolta ensimismat, las sent penetrar en son cor, las comprén y las explica en lo llenguatge dels Deus. Galicia no l' comprendrà ni estimarà com se mereix, pero en ell te un dels fills en quins brilla més ardent la flama del geni.

Difficilment un traductor podrà donar una idea un poch justa de sas composicions, ja que més que en la forma, son mérit está en l' esperit que las anima, en la tensió espiritual, en l' estat psíquich del poeta al moment de concebirlas y que tan maravellosament los hi sab intundir, y aixó, es difícil de traslladar à una traducció.

La poesia d' en Pondal es enterament retrospectiva, no pertany als temps presents, puig que per ella no s' han inventat encare los refinaments de nostra societat moderna.

Podria haver viscut en los alhors del poble galaich, entre l' primitiu poble druida, adorador de la lluna, de las plantas y dels objectes, y cantar de la mateixa manera. Per ell tampoch s' ha inventat lo calendari, puig que las divisions del temps y las diferents épocas del any, sols las coneix y las nota en los efectes de la Naturalesa, en lo temps da sembrar, en lo temps de segar, en lo temps de las neus... heus aquí sos mesos y sas estacions. Sos personatjes comptan los anys per aquestas feynas del camp. Té quinze abrils, dihém nosaltres d' una donzella, mes ell diu: Vegé sembrar quinze vegadas.

Heus aquí una de sas poesias més senzillas:

La Fada de las montanyas

Verge divina de febles alas
que alegre volas pel dols Abril,

fendint els ayres ab bellas galas
desconeguda, presta y gentil,

Verge que á voltas entre l' estatge
de l' enramada vens á habitar,
tal com á voltas entre l' boscatje
te sols sens rastres evaporar;

de tas aletas la remor bella,
y de tos passos só encisador,
que no arreplega la fina orella
mes que se senten dintre del cor;
sentí mil voltas durant ma infancia
de l' Erin verda sobre ls pradells,
y de ta vesta sentí fragancia
quan me fregavas ab tos mantells.

Qui ets ignoro; no sé ma pensa
d'hont vens, hont marxas, ni sé ton fi,
ni sé l' misteri de ta existensa,
ni l' llunyá dia que t' coneguí.

ó allá en las pradas d' Oca ó Buxan,
ó en las alturas de Portomeiro
ó entre las boyras de Barrañan.

Si en las agrestas devesas d' Esto,
ó als fons de Bránomas ó d' Angeriz;
si en las solanas de Corcaesto,
ó allá en las simas de Gomariz.

Si de la boyra que l' dia estufa,
si de la terra en son fondo cor,
si de las costas en l' alba espuma,
ó de l' estrella dins son fulgor.

Si en las tonadas harmoniosas,
si en las pinedas al gemegar,
si en los abismes, si al cor de rosas,
ó dins las onas al estrellar.

No sé... mes servo la teva historia,
pro no recordo com l' aprenguí;
ni menys recordo ja en ma memoria
per qué dolcesas de tú sentí.

Potser celesta reminiscencia
ets d' altra vida que ja passá;
quí ets ignoro, serás l' essencia
d' altre existencia qu' arribará?

Verge dels celtas amichs dels astres,
dels nobles celtas bons y sapats,
tal volta habitas dins de las castres
geni dels nostres nobles passats.

Ja que en la terra que al home lliga
sembla no hi haja pau ni repós,
en l' aspre terra, oh bona amiga,
ton vol atura vertiginós.

Y jaden! dihentli à la negrosa
regió que l' home n' está habitant,
juntets llensantins pel cel, hermosa,
regions immensas n'irém creuant.

JOSEPH ALADERN.

La autonomia dels sagastins

Al comensament de la guerra de Cuba, quan encara la autonomia podria ser un medi pera acabarla, los catalanistas y alguns republicans federals, eran los únichs que demanavan la resolució del problema colonial en sentit francoament autonomista. Per aquesta raho se ns tiraren demunt tots los periódichs, delatantnos de la manera més indigna com á enenichs d' Espanya, filibusters, mambisos, etc., etc. Tan fou aixis, que las denuncias y las delacions publicas y privadas no van parar fins que l' Govern, aplicantnos una disposició dictada contra criminals dinamiters, decretá la suspensió del simpáich diari barceloní *La Renaixensa* y del quinzenari *Lo Regionalista*.

¿Qui ho havia de dir que una causa per la que encara sofreixen dos periódichs, es avuy la bandera d' esperansa de tots los desballestats partits madrilenys?

Si; los que al Catalanisme maltractavan, los mateixos que ns insultavan y delatavan, avuy pregonan per tot arreu que la autonomia es la única salvació de la soberania d' Espanya à la isla de Cuba.

Ignorats! Avuy la autonomia no es cap remey; en sempre. Avuy los mateixos separatistas cubans fan han dit, la autonomia no es cap salvació, ni cap remey. Podrá serho demà, pero avuy es sols una demostració de qué tants y tants sacrificis com ha fet Espanya, no li han donat ni la esperansa d' una gloriosa victoria.

Més no es aquét lo punt que volém tractar.

Volém presentar als nostres legisladors d' una manera clara y convincent, una nova proba de que l' esperit castellá avuy dominat à Madrid, no sab lo que significa la paraula autonomia. Mil vegadas ho hem dit, mil vegadas ho hem sostingut, que l' esperit castellá, centralista de temperament y absolutista per tradició, era incapás de comprendre lo que significa l' autonomia y l' regionalisme.

En Cánovas ab sas reformas, pomposament calificadas d' autonomistas, no ha fet més que una série de disposicions descentralisadoras de caràcter administratiu, una mica amples per lo que s' refereix à la cuestió aranzelaria, sacrificant la industria catalana, per afavorir als fabricants dels Estats-Units. calificats, poch temps enrera, de tocinayres y altres bestiesas pe l' patrioters dels diaris rotatius.

Ara es en Sagasta, l' que ha aixecat la bandera de la autonomia pretenent esser lo mes antich y l' mes consequent dels autonomistas espanyols.

¿Pero quina autonomia, valgans Deu!

¿La volem saber de bona tinta?

Donchs miréu com la descriu en Moret.

«Tot alló que es guerra, marina, estat, direcció general de la vida directa de las lleys civils, administrativas y políticas, nombrament dels individuos que han de constituir los tribunals, tot aixó es del poder de la Metròpoli, (Espanya.)

«Elecció de las corporacions populars, determinació de sas funcions dintre de la reforma general espanyola, intervenció entre los diferents rams de sa riquesa local, formació d' aranzels, medis de desenrollar sos empréstts locals, sen crédito y sa vida bancaria en diferents institucions, instrucció, etcetera, (aquest etc., salvo molts compromisos que podem venir) tot aixó serà de la competencia de eixa Diputació provincial, elegida per las mateixas lleys electorals que tenim à Espanya.

¡Pobres sagastins!

D' aixó ne diihen autonomia

Y fins teneñ la pretensió d'haver sigut sempre autonomistas. Ab tota la tranquilidad diuhen; «Hemos ido siempre a la autonomia».

¡Beneyts! S' ha acabat ja 'l temps dels tontos, los sagastins son y han sigut sempre centralisadors. Lo que hi ha, es que de tant sentir á dir que la autonomia era lo remey pera normalisar la situació de Cuba, per fi ho han arribat á creure.

Pero ho han cregut tart.

Quan la autonomia sería un pegat en un banch.

Y sobretot la autonomia sagastina, que no es altra cosa que la d' en Cánovas, deixatada ab una mica d' himne de Riego.

Que es una essencia esbravada y passada de moda, Per nostra part, encare que autonomistas fins al moll dels ossos, estarem molt contents de que la autonomia sagastina no s' apliqui may á Catalunya, si no la reforman una mica, que posats á fer no sería pas molt estrany, encara que fessin una pobre copia de sistemes estrangers.

A. MALLSOL.

Desde 'l Priorat

4 Juliol 1897.

Sr. Director de Lo Somatent.

Molt senyor meu y amich: Sa estimada carta anunciantme son viatge de veraneig me sorprén en lo precís moment de tenir la maleta ja á la má pera imitarlo, encarqué per distint camí; y pensant que la meua en contestació á sa atenta ja no l' ha de trobar á Reus, decideixo escriureli desde aquí, punt que he escullit pera estiuhejar, y á la vegada comunicarli alguna noticia digna de menció. Encar, que per ara no podré ser pródich en mos prspósitos, puig no he sortit de la casa ahont per avuy m' hostatjo á causa d' haverme trobat en mitj d' un quadro que per cert m' ha deixat trastornadíssim.

La desconsolada senyora donya Agna Bartolomé, que fa tres mesos tingué la desgracia de perdre á sa primogénita Maria Nolla, de 24 anys, encar no secadas las amargas llágrimas arrancadas per lo desconsol que en ella deixá una pérdua de tant valer, una nova é inmensa desgracia vingué á aumentar lo profón dolor de son cor arrebatantli la implacable parca á la única de las fillas que li quedá y Bartolomé. Mori 'l próxim passat Juliol, en son dia 24, després de rebre 'ls Sants Sagraments, Extrema Unció y la benedició Apostólica concedida de tot cor per lo Sant Pare y suplicada per lo lltm. Cardenal Rampolla. ¡Deu tingui ja en sa companyia á la finada y s' apiadi de sa desconsolada mare, que plora en la terra lo buyt que han deixat en sa trista casa tan valiosas pérduas!

Al mirar avuy per primera vegada, desde que soch aquí, las terras que avans foren ricas y fertils per sas vinyas numerosas, ¡m' horrorizo de veure la miseria que amenassa caure sobre 'ls propietaris dels camps aquestos, si avans de que fassi tart no s' apressura 'l Govern á posarli la esmena en que per sa part pot ajudar á soportarla, alleugerantlos lo pes de las crescudas contribucions y... algo més que hi cap encara. En fi, deixin que reposi del viatge y procuraré ser més extens á mida que poch á poch vagi recorrent tota la comarca. Per avuy deixo la ploma despedintme de vosté y repetintme son affem. amich y S. S.

JOFEGEN.

CRONICA REGIONAL

OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS del dia 5 d' Agost de 1897

FACILITADAS PER D. RAMON GISPERT

HORAS d' observació	BARÓMETRE aneroida	GRAU d' humitat	PLUJA en 24 horas	AYGUA evap. en 24 h.	ESTAT del cel	OBSER particular
9 m. 3 t.	753 754	85 87	0.0	5.9	Ras Nuvos	

HORAS d' observació	TEMPERATURAS			VENTS direccio	NUVOLS classe	can
	Maxima	Minim.	Term. tipo			
9 m. 3 t.	Sol. 43 Sombra 33	19	18	S. SE.	Cumul Cun Nin	0/4 0.7

Segons veyém, lo govern ha denegat l' indult de la pena de mort sollicitada pels reos de Tarragona que malaren á un guarda jurat á Mora la Nova. En sa consecuencia, dintre poch temps veurém alsarse 'l patíbul en la vehina capital, lo que constituirá un dia de dol per la humanitat y un dolorós recort pels tarraconins.

A propósit d' aquesta denegació d' indult, ens ha vingut á la memoria una reflexió que sempre ens havém fet al llegir un cas semblant. No som amichs de la pena de mort, mes ho som de que un cop establerta no s' fassin comparses ni comares, puig hem vist moltes vegadas que perquè s' hi han posat polítichs de pes ó s' hi han empenyat tal ó cual personalitat, s' ha donat l' indult, mentres que á altres infelissos que no han tingut ditas influencias, se 'ls hi ha prés l' existencia havent comés moltes vegadas un crim menos punible que 'ls primers, que han sigut indultats. Se 'ns pot objectar que sempre es digne d' aplauso un acte semblant, es veritat, pero ens dol en l' ànima que fins en aquets cassos extrems hi hagi de jugar la malehida influencia, y que un no puga salvar la vida com tants altres pel mer fet de veures abandonat de certas personas, no perquè som crim s' ho mereixi.

Nostre particular amich l' inteligent músich compositor Jacinto Vergés, se troba estiuhejant en las Borjas Blancas, ahont está escriuint una ópera espanyola que molt probablement s' estreni en lo Teatre Real de Madrid.

La companyia del Nou Retiro, de Barcelona, està estudiant una sarsuela, també de dit compositor, en la qual se posan grans esperansas d' éxit.

Celebrarém que una y altra obra li reportin gloria y profit.

De cada dia s' reben noticias mes alarmants de Cuba, puig segons diuhen, los insurrectes arriban fins á posar en un ageto los arrabals de La Habana, haventse donat lo cas d' haver derrotat alguna columna.

Lo govern diu que totas aqueixas noticias son d' origen filibuster y que s' tenen de pendre ab prevenció. Tot aixó es molt natural, aquestas noticias han de ser d' origen filibuster, perquè lo que es lo govern no las comunicarà, perquè ja sabém que segons los partes que dona ell, lo de Cuba va marxant com una seda.

Lo país en pes deuria exigir al govern una prompta solució en aquella desdixada guerra, ó sinó, á aquet pás ningú sab allá ahont arribarém. Es dir, sí, ho sab tothom, arribarém á la bancarrota, á la miseria y á la despoblació del regne.

Dintre un parell de dias marxará á Madrid nostre ahont va á continuar sos estudis per la carrera diplomática, marxant després agregat á la embaixada de París, ahont desempnya ab lluhiment un important càrrech.

Desitjém al ilustringat jove molta prosperitat en sa carrera.

Havém tingut lo gust de saludar á nostre bon company en Joan Serra y Presas, redactor del periódich catalanista *La Costa de Llevant*, qui ha vingut á nostra ciutat per assumptos comercials.

Desitjém á nostre amich una felís estada entre nosaltres á fi de que s' emporti un bon recort de nostra terra.

Lo recaudat en lo dia d' ahir en la Administració de Consums per diferentas especies, puja la cantitat de pessetas 1046'30.

Segueixen anunciant los astrónoms que l' istiu no durará fins Septiembre aquest any, ni encara en las regions cálidas.

Se fundán en que aquest any en realitat l' istiu comensá un mes y mitj avans del solistici del 24 de Juny, y que per consegüent, la tardor s' ha anticipat molt.

Per lo Ministeri de Marina s' ha acordat l' ingrés en los centres docents de la Armada als súbdits de las repúblicas hispano-americanas, als quals se 'ls hi concedirán los títuls corresponents, pero sens que puguin utilizarlos pera exercir càrrechs á Espanya.

Lo «Diario oficial» del Ministeri de la Guerra publica la següent relació de soldats morts á Cuba en los meses de Novembre y Diciembre del finit any, naturals de Catalunya:

Provincia de Barcelona.—Agusti Rosell Lopez, de Gracia; Francisco Narras de Sant Miquel; Joseph Currio Gránell, de Manresa; Rufino Ramos Verdú, de Sant Quintí; Joseph Coello Piqué, de Calaf; Pere Ribas Vigil, de Arios (?) y Manel Fuiguerana Buhigo, de Vilanova.

Lleyda.—Ignasi Bonet Bonet, de Gaviots; Ramón Soler Vidal, de Cayud; Lucas Tenguillas Mercé, de Gelardia; Francisco Torrés Viodes, de Ulbera; Joseph

Bertrán Balaguer, de Mostesquince y Anton Bruigonte, de la capital.

Girona.—Cándido Margarit Payot, de Palomar; Joseph Campos, de Guadiana y Jeroni Romahnera Bonet, de La Bisbal.

Tarragona.—Antoni Ballester Plana, de Rocafort y Pascual Pozo Mola, de Tortosa.

En lo consell general de las Valls d' Andorra ha nombrat fill adoptiu de dita República á l' infatigable excursionista en Arthur Osona, y pera lo qual li ha sigut entregat un pergami en que hi consta la «carta de naturalesa andorrana», la que ha policromat lo reputat calígrafo senyor Flos y Calcat.

Lo ministre de la Guerra ha disposat que 'l temps hábil pera la redempció en metálich en l' actual reemplás del exércit, se tingui de fer durant lo present mes d' Agost.

Correspondencia particular de "Lo Somatent"

Madrid 2 d' Agost de 1897.

Sr. Director:

Molt senyor meu: A la temperatura del fregit comenso aquesta carta, perquè—com diu lo mestre Ferreras en *El Correo*—«diguin lo que vulguin los termómetros» fa una calor que no se soporta.

Madrid ha prés aqueix tint especialíssim d'istiu. Tot lo que té centims pera un bitlet de 2. fins Pozuelo, se'n va de la vila y cort, y en aquesta no quedém sino pobres diables que, com tals, acostumats á las calderas del Pere Botero, nos defensém del calor sens altra arma que 'l clássich bot.

Algú que altre cotxe de gran casa, y en éll arrepenyats dos ó tres doméstichs, nos presentan al esqueleto del expleador del hivern, y 'ls simons fugiren de nostre planeta pera 'ls madrilenys que cifrém nostra dita passejant per la nit en tranvia obert fins á Biarritz.

Los puestos del Prado, ab sos bolados y tot, nos serveixen de *Baar*, y un «vanet de cinch céntims» (com cridan los pillets que 'ls venen), dona brisas del Cantábrich... ¡hi ha que pendrer las cosas com venen!

«¡Gente! ¡vengan a respirar la goia grossa», y se'n van en busca de vents frescos que 'ls fassi vindre á sas antigas llars frescos com la flor del berro; encara que no tots podém imitar l' exemple, cualsevol l' enviejá, pero 'l país que pensa y que treballa no obra may d' un paréntesis á sa fatigosa vida, y així lo Banch-Hispano-Colonial, nos anuncia en plé Agost que «perve

Real ordre de 32 d' aquest mes, publicada en la «Gaceta» de 24 del actual, s' estableixen las bases d' adjudicació de las obligaciones hipotecarias del Tesor de Filipinas, série A, suscritas lo 15 del passat mes de Juliol, desposantse que á las suscripciones d' una y dos obligaciones se las adjudiqui una obligació, y que totas las demás demandas se prorratejin, á rahó de 18,89 per 100 de las obligaciones suscritas, no presentense en el compte la fracció que resulti inferior á mitja obligació, y aumentantse una obligació á la demanda en que la fracció representa mitja obligació ó més. En sa consecuencia, los senyors suscritors poden presentarse desde 'l dia 26 del actual en los establiments en que se realisaren sa suscripció pera liquidar lo 20 per 100 del segon plasso y successius fins ahont alcansi, ab l' exat cés del 10 per 100.

Los suscritors que ho desitjin podrán anticipar lo pagu dels plassos tercer, quart y quint desde lo referit dia 26, conforme á las condiciones del Real decret de 28 de Juny últim, rebent, una vegada realisat lo pagu total de cada suscripció, las carpetas provisionals que 'ls hi corresponguin y que estiguin ja confeccionadas.

Com vostés veurán, no tots descansan felisment. Y á propósit de lo que treballan y pensan, diré á vosostés que la premsa italiana dona compte de la arribada á Roma del sabi inventor italiá Guillermo Marconi, ni, qui, procedent d' Inglaterra, ha arribat á sa patria ab objecte de realisar algunas experiencias ab sos maravillosos descubriments de telegrafia sense fils, quals gustos satisfará lo Ministeri de Marina.

Molt jove, encara casi un adolescent, lo nom de Guillermo Marconi figurará, en lo sigle de la electricitat per excelencia, entre los de Alba Edison, Graham Bell, Weasthorne y altres sabis ilustres que han espantat al mon ab sos descubriments.

Nasqué Marconi á Bolonia, en Abril del any 1875. Feu sos estudis á Italia, y degut á ser sa mare d' origen inglés, passá á la Gran Bretanya, ahont sas aficions eléctricas li han permés resoldre un dels problemas més difícils de la ciencia: la transmissió de

senyals a través del éter per medi de las condulacions de Hert.

Fa dies que quatre Comissions, en representació dels enginyers del Exèrcit, de la Armada, del Cos de Correos y Telégrafos y 'l de Fars del Regne Unit, acaban de proclamar devant lo mon científic que 'ls experiments realitzats per Marconi son garantia més que suficient pera poguer afirmar que 'l invent d' eix jove de vintidós anys es tot lo contrari a una mixtificació ó a un somni.

Home sumament modest, no pretent plassa de sabi, y 's limita a dir que, havent observat determinats fenòmens elèctrics, ha construït los aparatos necessaris pera son examen.

S' han fet probas verdaderament admirables y satisfactorias, y podém augurar grans ventatjas per la comunicació en guerras terrestres y navals.

Més com es un noy encara, que á no ser per lo sabi enginyer electricista, Mr. Preece, ningú hauria conegut potsen en molts anys, però «no hi ha home sens home», y Mr. Preece y Marconi, completantse entre sí, han conseguit una de las més bonicas conquistas de la Ciència.

Y me n vaig, senyor Director, pero no de «veraneo», sino pera que ma crònica no sia molta, a més de dolenta, com l' ànima del gitano del cuento.

De vosté molt atent segur servidor. q. b. s. m.

G. F.

SECCIO OFICIAL

EL ALBA

En virtud de lo que dispone l' art. 7 dels Reglaments d' aquesta Societat, se convocá als senyors socis a una general ordinaria pera 'l próxim diumenge 8 del corrent a las 3 de la tarde, pera la elecció de la Junta y exámen de comptes.

Rens 30 Juliol 1897.—P. A. de la J. de G.—Lo Secretari de torn, Pau Borrell.

Registre civil
del dia 4 d' Agost de 1897

Naixements

Francisca Gil Torres, de Juan Batista y de Elvira.
—Balmira Roca Margenat, de Manuel y de Emila.
—Salvadó Hernandez Serra, de Joseph y de Antonia.

Defuncions

Teresa Fons Vallés, 7 mesos, Colón 16.

Matrimonis

Cap.

Matadero Pùblich

Bestiars sacrificats pera 'l consum en lo dia d' ahir

Classe	Nº	Kilos. Grams	Satisfet Pts. Cts.
Bous			
Badellas	2	338'400	67'68
Bens	43	624'800	124'96
Cabrits	3	9'600	1'92
Tecinos	8	529'	116'38
			310'94
Desputillas de bestiar de llana y pel			16'13
Total adeudo			327'07

SECCIO RELIGIOSA

Sant d' avuy.—Sant Just.

CULTS RELIGIOSOS

Administració del Santuari de Nostra Senyora de Misericòrdia

Se participa als devots de la Verge y al públich en general que s' han posat a la venda las novas estampas litogràficas illuminadas de Nostra Senyora de Misericòrdia y son camarí, en lo mateix Santuari y en las tendas de la Vinda Puig y Vinda Sanromá. Solas se venen al preu de 2'50 pessetas y ab cristall y march daurat a 10'50 y 12'50 segons los tamanys.

Sant de demá.—Sant Gayetà.

SECCIO COMERCIAL

Moviment del port de Tarragona

Entradas del dia 4

De Marbella y Adra en 25 dias gel. «Manolo», ab melassa.

Despatzadas

Cap.

BARCOS A LA CARGA

Divendres 6

Pera Glasgow v. «Colón», consignataris Srs. Mac-Andrews y C.^a

Pera Bordeaux, Oporto, Helsingfors, Abo, Hangó, Borga, Lovisa, Kotha, Viborg, Fredriksham, Nystad, Raumó, Bjórnetorg, Kristinestadt Vasa, Jakobstad, Gamla, Karleby, Uleaborg, San Petersburg y Reval, y pera Moskow, Warschau y Nischni Nowgorod, a flete corrido via S. Petersburg, v. «Oberón», que despatzán los Srs. Boada Germans.

Pera Marsella y escalas v. «Cabo S. Martín», consignatari D. Marián Peres.

Pera Valencia y Cullera v. «Cervantes», son agent D. Joseph M.^a Ricomá.

Pera Liverpool v. Inglés «Frutera», consignataris Srs. Viuda y Nebot de P. Ferrer y Mary.

Dissapte 7

Pera Liverpool v. «Túria», son agent D. Modest Fenech.

**

Directament pera Christiania, Christiansand, Dramen, Staranger, Bergen, Christiansud y Trondhem, sortirà lo 12/14 Agost lo vapor «Salitjelma», que despatzán los senyors Boada germans.

J. Marsans Rof

Representant: **JOAQUIM SOCIATS**

CARRER SANTA ANNA, 26.—REUS

Ultima hora de la Bolsa de Barcelona a las 4 de la tarde d' ahir:

Interior	64'65	Filipinas	
Exterior	80'62	Aduanas	97'37
Amortizable	78'25	Cubas 1886	96'62
Fransas		Cubas 1890	79'62
Noris	21'55	Obs. 6 0/0 Fransas	
Colonial		Obs. 3 0/0 »	50'75
París	30'96	Londres	32'87

Se reben ordres de Bolsa pera Barcelona, Madrid y París.

Descompte de cupons, compra y venda al comptat y per compte agé de tota classe de valors, compra de monedas y bitllets de tots los paissos.

BOLSI DE REUS

Cotizacions realizadas en lo dia d' ahir a Barcelona facilitadas per lo corredor en aquesta ciutat D. Antoni Demestre.

Interior	64'73	Fransas	
Exterior	80'60	Cubas vellas	96'5
Colonial		Cubas novas	79'62
Noris	21'55	Aduanas	97'31
Obligacions Alemanas	80'26	Oblig. 3 0/0 Fransas	50'93
		Filipinas	91'87

PARIS

Exterior... 62'08

GIROS

Paris... 30'96

Londres... 32'87

VALORS LOCALS DINER PAPER. OPER.

ACCIONS 0/0 0/0 0/0

Gas Reusense... 850 0

Industrial Harinera... 600 0

Banch de Reus... 500 0

Manufacturera de Algodon... 100 0

C.^a Reusense de Tranvias, rivilegiadas al 5 per cent. 415

VALORS LOCALS DINER PAPER. OPER.

ACCIONS 0/0 0/0 0/0

Gas Reusense... 850 0

Industrial Harinera... 600 0

Banch de Reus... 500 0

Manufacturera de Algodon... 100 0

C.^a Reusense de Tranvias, rivilegiadas al 5 per cent. 415

VALORS LOCALS DINER PAPER. OPER.

Bibliografia

Colecció Selecta Catalana

S' ha publicat lo primer volum d' aquesta biblioteca de la terra, titulat «Quadros» y original del festiu y reputat escriptor N' Emili Vilanova.

L' exemplar consta de 116 planas y 's vent al preu de dos rals en la administració d' aquest periódic.

Patria y Región

La obra del notable escriptor regionalista gallego en Salvador Golpe, «Patria y Región», se troba de venda en aquesta Administració, al preu de 3 pessetas l' exemplar.

ANUNCIS PARTICULARS

Casa pera vendre

Ho está la del carrer de Sant Francisco Xavier núm. 2, composta de planta baixa, dos pisos y golfa. Pera informes carrer Hostalets núm. 2, pis segon.

TELEGRAMAS

Madrid 5.

La tranquilat avuy es completa en las zonas del extraradiu.

Segueixen las precaucions.

Algunas tendas han seguit tancadas per temer sos ser blanch per los disgustos dels exaltats.

Demá s' efectuará la subasta pera l' arrendament de Comens. Se presetarán tres licitadors.

Ahoont se troban completament tancadas totas las tendas, es a la zona del pont de Toledo.

Alguns industrials han anunciat son propòsit de donarse de baixa en la contribució avans de sotmetres als concerts pera 'l pago de Consums.

—De Neva York dihen que entre 'ls documents portats a la junta revolucionaria per lo cabecilla Mazorra s' hi troba una carta de Máxim Gomez, donant instruccions a la junta y declarant decidit a no transigir ab las reformas y a garantir llytant fins conseguir la independència de la isla.

Ha arribat a Nova York lo cabecilla Rabi, confirmant de viva veu a la junta las instruccions contingudas en la carta de Máxim Gomez.

De lo dit per los citats cabecillas se sab que 'l candidat ab majors probabilitats pera la presidencia de la república cubana es Messó, quedant Calixte Garcia en reserva pera aer president quan Cuba sigui lliure.

—L' «Herald», de Nova York, publica una carta de la Habana, en la qual se diu que 'l Weyler, en las proposicions de pau que fa poch dirigi a Máxim Gomez, deixava a la decissió del Govern espanyol la sort dels rebeldes y si Cuba devía ó no pagar íntegrament son deute.

Diu també la carta que 'l general Weyler tenia instruccions pera conseguir un arreglo avans de que Mr. Woodford arribi a Espanya.

—Las noticias avuy rebudas de Toledo manifestan que s' agrava la postració del cardenal Monescillo, tement per moments un desenllas fatal de la malaltia que pateix l' ilustre purpurat.

—De Córdoba comunican que allí han ocorregut alguns desordres ab motiu del cobro del impost de consums, haventhi en la ciutat gran agitació.

París 5.

La noticia de que 'l escuadra turca se dirigia a Creta produí impresis en tots los ports d' Orient.

Pera evitar cualsevol alteració del ordre, los barcos extranjeros han marxat a varis ports de la isla.

Aru se sab ja que la escuadra turca no va a Creta, sino a fer un creuher per l' arzipielech grech.

—S' ha declarat un violent un incendi en l' històrich bosch de Fontainebleau. S' assegura que l' incendi es degut a la imprudència d' un fumador que ficó foeh a un munt d' herba, encenguentse després lo mont baix, ressech per lo gran calor que se sufria.

—Careixen en absolut de fundament los rumors que han circulat d' haverse firmat los preliminars d' un tractat de pau.

Ni en Constantinopla ni en Atenas hi ha cap notícia d' aixó.

Ferrocarril económic de Reus a Salou

Servey de trens de viayers que regirà desde 'l dia 1 de Juliol de 1897.

SORTIDAS DE REUS

SORTIDAS DE SALOU

MATI

MATI

Tren núm. 12	à las 4'10
» » 14	» 5'28
» » 16	» 6'44
» » 18	» 7'30
» » 20	» 8'15
» » 22	» 9'06
» » 24	» 10'43

Tren núm. 1	à las 4'56
» » 11	» 6'10
» » 13	» 7'32
» » 17	» 8'17
» » 19	» 10'02
» » 21	» 10'46

TARDE

TARDE

Tren núm. 4	à las 12'35
» » 28	» 1'55
» » 30	» 2'32
» » 32	» 3'10
» » 34	» 3'48
» » 36	» 4'27
» » 38	» 5'08
» » 40	» 5'43
» » 42	» 6'20
» » 6	» 6'57

Tren núm. 25	à las 1'57
» » 27	» 2'34
» » 29	» 3'12
» » 31	» 3'50
» » 33	» 4'28
» » 35	» 5'10
» » 37	» 5'45
» » 39	» 6'22
» » 41	» 7'00

NIT

NIT

Tren núm. 44	à las 7'38
--------------	------------

Tren núm. 43	à las 7'40
» » 45	» 8'17

Las horas se regirán per lo meridiá de Madrid.

Reus 20 de Juny de 1897.

Imp. de C. Ferrande.—Plassa de la Constitució,

GUIA DEL PASSATJER

SERVEY DE TRENS

SORTIDAS

De Reus á Barcelona
5:04 m. correo (Per Villanova y Vilafranca) 1.^a, 2.^a y tercera.
8:56 m. exprés, primera y segunda dimars, dijous y dissabtes, (per Vilanova).
12:44 t. mercancias, segunda y tercera.
4:57 t. correo (per Vilanova).

De Barcelona á Reus
5:25 m. (per Vilafranca).
9:46 m. (per Vilanova).
15:18 t. per id.
7:39 t. exprés (dimars, dijous y dissabtes).

De Reus á Mora
9:33 m. — 1:04 t. — 3:40 t. — 7:19 y 9:57 nit.

De Mora á Reus
4:21 m. — 8:00 m. — 12:05 t. — 6:04 t. — 7:36 n.

De Reus á Tarragona
8:30 m. — 9:47 m. — 2 t. — 7:04 t.

De Tarragona á Reus
7:30 m. — 12:25 t. — 4:30 t. — 8:20 n.

De Reus á Lleyda
8:40 m. — 5:23 t.

De Lleyda á Reus
5:50 m. — 3:50 t.

De Reus á Vimbodí
1:28 t. cotxes de 2.^a y 3.^a

De Vimbodí á Reus
9:53 m. cotxes de 2.^a y 3.^a.

De Tarragona á Valencia
9:30 m. y 11:30 n.

De Valencia á Tarragona
11 m. y 6:30 t.

De Barcelona (per Tarragona) 8:30 m.
De id. directe 10:30 t.
De id. id. 1:30 t.
De id. ab la correspondencia extranjera (per Picamoixons y descendit de Lleyda) 7:30 t.
De Madrid y Zaragoza 9:30 t.
De Lleyda y Huesca 7:30 n.
NOTA: Los correos para Filipinas sortiran de Barcelona lo 7 y 21 de Noviembre y 15 y 19 de Desembre del corrent any. Los de Cuba surten d'aquesta Administració lo 7, 17 y 27 de cada mes, correo ordinario.

Altra.—Deu tenirse present que tots los vapors que conduheixen tropas de refors á Cuba, portant també correo.

SORTIDAS
Pera Barcelona á las 5:00 m.
Pera id. á las 2:00 t.
Pera Tarragona, Valencia y Murcia per S. Vicens 5 m
Pera id. id. id. (per idem) á las 2:00 t.
Pera Tarragona, directe á las 7:00 n.
Pera Lleyda, Huesca, Manresa, Sabadell, Tarrassa y sas líneas á las 8:00 m.
Pera Madrid, Saragossa, Teruel, provincias vascongadas, Castilla, Galicia, Andalucía y Extremadura á las 1:00 t.
Los pobles servits per peatons á las 9:00 m.

NOTA: A la correspondencia dirigida á Teruel, Andalucía y Extremadura, que s deposita en los bussons després de la sortida del correo de Madrid, se li donaa sortida a las 7 de la nit per Tarragona.

ADMINISTRACIÓ DE CORREUS-REUS

Horas d'arribada y sortidas de correos

ARRIBADAS

De Tarragona 8:30 m.

Biblioteca Regionalista
Libreria Regional, carrer de Jesús, 31

SECCIÓ CATALANA

- «Lo Catalanisme», per Valentí Almirall, 10 rals.
- «Quadros», per Emili Vilanova, 2
- «La Bida», per Joseph Feliu y Codina, 2
- «Cartas Andorranas», per Joseph Aladarn, 2
- «Costums típicas», per id., 2
- «Alcover», monografía, per id., 2
- «Poesias», per Manel Marinell, 2
- «Oda á Barcelona», per Jascinto Verdaguier, 4
- «Lo Pl. de las tres branças», per id., 2
- «E. Aglenya», per Ramon Masferrer, 4
- «Croquis Pirenencs», per J. Massó Torrents, 12
- «La Fada», per id., 2
- «Catalunya trilingüe», per J. Casas Carbó, 2
- «Anant pel món», per Santiago Russinyol, 16
- «Les Cròniques catalanes», per Gabriel Turó, 12
- «Obres catalanes», per Joseph Ixart, 20
- «Poesias», de Joan Maragall, 8
- «Alades», per Emili Guanyabens, 8
- «Fructidor», drama, per Ignaci Iglesias, 8
- «Montalba», per Bosch de la Trinxeria, 12
- «Quan jo era noy», per A. de Riquer, 20

SECCIÓ CASTELLANA

- «España tal cual es», per Valentí Almirall, 4 rals.
- «Patria y Región», per Salvador Golpe, 12
- «Un ensayo de Regionalismo», per Joan Mañé y Flaquer, 2

SECCIÓ GALLEGA

- «Odas de Anacreonte», per Florenci Yaamonde, 5 rals.

Además están á la venda diferentes obras de celebrats literats catalans, castellans y extranjers.

Societat general de transports marítims á vapor de Marsella
Serveys del mes de Agost de 1897

LINEA DIRECTA PERA 'L RIO DE LA PLATA

Sortirà de Barcelona lo dia 21 de Agost directament pera Montevideo y Buenos Aires lo magnífich y ràpid vapor francès

ITALIE

LINEA PERA 'L BRASIL Y RIO DE LA PLATA

Sortiran de Barcelona pera Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires los grandiosos y acreditats vapors francesos

lo dia 14 de Agost lo vapor «Les Andes»
lo dia 26 de »

Consignataris á Barcelona, RIOL y C., Plassa de Palacio.—Barcelona.

Registro civil
del dia 4 d' Agost de 1897

Matrimonio
Francisco Gil Torres, de Juan Batista y de Eulalia...
Salvador Hernandez Barral, de Joseph y de Antonia...
Teresa Rosa Valles, y micos, Colón 18.

Matrimonio
Mateo Fábich

Botines recibidos para el consumo en el dia 4 de Agost de 1897

Classe	N.º	Ellos	Grans	Pa. Els.	Servits
Bons	3	338	400	678	
Bodellas	19	334	500	1334	
Bans	3	0	000	100	
Botines	4	339		118	

Duplicats de bestiar de linea y pel 15-18

Tel. Alabado 327 07

SECCIÓ RELIGIOSA

Cast. d. aser.—Sant Just.

SECCIÓ COMERCIAL

Moviment del port de Tarragona
Arribades del dia 4
De Marsella y Agos 25 dies per Barcelona.

TELEGRAMAS

La telegrafia s'avy completat en las zones del extranjero.